

B2.24.1 La concordancia

L'accord



Dans une phrase, le verbe et l'adjectif doivent changer pour s'accorder avec le sujet de la phrase.

Caso	Ejemplo
El adjetivo coincide con el nombre (género y número) (<i>L'adjectif s'accorde avec le nom (genre et nombre)</i>)	Los ensaimadas quedaron doradas después de salir del horno. (<i>Les ensaimadas sont restées dorées après être sorties du four.</i>)
El grupo incluye al hablante (nosotros implícito) (<i>Le groupe inclut le locuteur (nous implicite)</i>)	Los panaderos organizamos el catering del evento. (<i>Nous, les boulangers, organisons le traiteur de l'événement.</i>)
El grupo incluye al oyente (vosotros implícito) (<i>Le groupe inclut l'interlocuteur (vous implicite)</i>)	Los encargados decidís el menú del sábado. (<i>Vous, les responsables, décidez du menu du samedi.</i>)
El nombre es precedido por el pronombre correspondiente (nosotros / vosotros) (<i>Le nom est précédé du pronom correspondant (nous / vous)</i>)	Nosotros los empleados controlamos la temperatura del horno. (<i>Nous, les employés, contrôlons la température du four.</i>)

1. Traduire et choisir la bonne réponse

- Las palmeras quedaron crujientes, pero las ensaimadas salieron demasiado _____.
a. blandos b. blanda c. blande d. blandas
- Los pasteleros _____ el presupuesto y ajustamos la cantidad de frutos secos para no pasarnos.
a. revisan b. revisamos c. reviso d. revisáis
- Los encargados _____ si el merengue va con frambuesa o con mora, según las alergias.
a. decidís b. decides c. deciden d. decidimos
- _____ los empleados almacenamos la harina de trigo y la levadura por separado para evitar contaminación cruzada.
a. Nosotros, b. Ustedes, c. Ellos, d. Nosotras,

1. blandas 2. revisamos 3. decidís 4. Nosotras,

2. Réécrivez les phrases

- (los panaderos) Nosotros estamos listos para abrir la panadería a las seis.

(*Nous, les boulangers, sommes prêts à ouvrir la boulangerie à six heures.*)

- (los encargados) Vosotros habéis decidido el menú y estáis satisfechos con el resultado.

(*Vous, les responsables, avez décidé le menu et vous êtes satisfaits du résultat.*)

- (los cocineros) Nosotros preparamos el catering y dejamos la cocina impecable.

(Nous, les cuisiniers, préparons le traiteur et laissons la cuisine impeccable.)

4. (los camareros) Vosotros atendéis a los clientes y estáis muy cansados al final del turno.

(Vous, les serveurs, servez les clients et vous êtes très fatigués à la fin du service.)

3. En parejas, negociad el pedido y repartid las tareas, cuidando la concordancia.

Situación

En la pastelería organizáis un gran pedido para el cóctel de la empresa.

Discutir

- ¿Qué dulces y bollería encargamos y cómo deben quedar al salir del horno?
 - ¿Qué alergias tenemos en cuenta y qué alternativas proponéis (frutos secos, lácteos)?
-

Palabras y frases útiles

- Las ensaimadas quedaron doradas; las palmeras, crujientes.
 - Nosotros los empleados almacenamos la harina de trigo y la levadura.
 - Vosotros los encargados decidís el menú: merengue, crema pastelera o caramelo.
-

Usar en conversación

- Concordancia adjetivo-nombre (género y número)
- Sujeto de grupo con nosotros/vosotros implícito (nosotros organizamos, vosotros decidís)
- Pronombre enfático: Nosotros/Vosotros + nombre (Nosotros los empleados...)